



قسم العضوية

كشركة ترجمة عضو ،

1. سألتزم بروح ومضمون قوانين ولوائح بلدي وكذلك قواعد عملي ومهنتي في جميع الأنشطة والمعاملات التي أمارسها شخصياً بالنيابة عن شركتي ، وسأطلب من موظفي التظاهر نفس الالتزام في أنشطتهم وترجماتهم التي ينفذونها نيابة عن شركتي ؛
2. سأكون صادقاً مع المنافسين ، وعملائي ، والمجتمع ولكل شخص لدي علاقة عمل أو مهنية معه ، وسأحترم وأقر شرف وتقدير جميع الوظائف والمهن ؛
3. سأحرص على الحرص الواجب لحماية اللغة التركية وتطويرها في جميع أعمال شركتي ؛
4. سأستفيد من وظيفتي ومهنتي لخدمة الجمهور ؛
5. سوف أطور و احسن من وظيفتي ومهنتي ، وسأبدل قصارى جهدي لتأسيس وإنفاذ أعلى معايير أخلاقيات العمل والمهنية ؛
6. سألتزم بمبادئ النزاهة في الترويج العام والإعلانات لمنتجات وخدمات شركتي وسأخذ أي تدابير ضرورية لضمان أن المشاركين في هذه الأنشطة يتصرفون وفقاً لمبادئ النزاهة نفسها ؛
7. سأبدل قصارى جهدي لجعل شركتي منتجة ومربحة ، وسأنظر وأسئغل الفرص التي من شأنها تعزيز معرفتي وخلفي لزيادة ربحيتي وإنتاجيتها ؛
8. سأتعامل دائماً مع موظفي شركتي بإنصاف وعدل، وسأخلق بيئة سيعملون فيها في ظل ظروف أفضل وسأساعدهم على تحسين معارفهم وأدابهم وإنتاجيتهم وأرباحهم الناتجة ؛
9. سأحافظ دائماً على البر في المنافسة التجارية مع منافسي ، ولن ألتزم أبداً بأي عمل قد يكون تعتبر منافسة غير عادلة أو قد تؤدي إلى ذلك ، وسأخذ كل التدابير اللازمة لضمان عدم قيام موظفي بارتكاب أي من هذه الأعمال أيضاً ؛
10. سأحافظ على علاقات ودية مع شركات الترجمة ، والتي هي أعضاء في رابطة شركات الترجمة ، ونتيجة لذلك ، منافسي ؛
11. لن أقابل أي موظف يعمل في شركة عضو في رابطة شركات الترجمة لجعلهم يعملون في شركتي ولن أقدم لهم وظيفة ، سأجري مقابلات عمل مع أي موظف يتقدم للعمل في شركتي بينما لا يزالون لا يعمل في أي شركة عضو إلا بعد استئذانها من هذه الشركة ، ولن أوظف أي موظف في المستقبل كان قد عمل سابقاً في شركة عضو وقدم طلباً للعمل في شركتي دون الحصول على موافقة من هذه الشركة ، وسأخذ أي إجراء ضروري لجعل موظفي يمتثلون تماماً لهذه المبادئ ؛
12. لن أفصح عن أي معلومات أو أسرار حصلت عليها حول أي من عملائي أثناء عمليات شركتي دون إذن منهم ، حتى إذا تم إنهاء علاقة عملي وسأطلب من فريق العمل الخاص بي الامتثال لقاعدة السرية هذه وسأرفض أولئك الذين يتصرفون لصالح على العكس من ذلك ، وسأحذر الشركات الأعضاء الأخرى من هؤلاء الأشخاص ؛
13. لن أتحدث أو أعلق على الاختصاص المهني لشركة عضو في رابطة شركات الترجمة ، ولن أقدم أي نقد أو تعليق غير عادل بشأن عمل تم تنفيذه وتسليمه من قبل شركة عضو أخرى إذا طلب مني تقديم تعليقات ، و لن أخترق أبداً مبدأ الحياد والنزاهة في تعليقاتي ؛
14. سوف أمتثل تماماً للقرار الذي ستتخذه لجنة التحكيم والتي ستسئها رابطة شركات الترجمة في حالة حدوث أي نزاعات قد تنشأ بين العملاء أو الأعضاء ؛

أقر بهذا وألتزم بهذا نيابة عن شركة الترجمة التي أمتثلها حسب الأصول